

# Ограничители температуры ТВ 45, STB 50

## Технические характеристики

По вопросам продаж и поддержки обращайтесь:

Алматы (727)345-47-04  
Ангарск (3955)60-70-56  
Архангельск (8182)63-90-72  
Астрахань (8512)99-46-04  
Барнаул (3852)73-04-60  
Белгород (4722)40-23-64  
Благовещенск (4162)22-76-07  
Брянск (4832)59-03-52  
Владивосток (423)249-28-31  
Владикавказ (8672)28-90-48  
Владимир (4922)49-43-18  
Волгоград (844)278-03-48  
Вологда (8172)26-41-59  
Воронеж (473)204-51-73  
Екатеринбург (343)384-55-89

Иваново (4932)77-34-06  
Ижевск (3412)26-03-58  
Иркутск (395)279-98-46  
Казань (843)206-01-48  
Калининград (4012)72-03-81  
Калуга (4842)92-23-67  
Кемерово (3842)65-04-62  
Киров (8332)68-02-04  
Коломна (4966)23-41-49  
Кострома (4942)77-07-48  
Краснодар (861)203-40-90  
Красноярск (391)204-63-61  
Курск (4712)77-13-04  
Курган (3522)50-90-47  
Липецк (4742)52-20-81

Магнитогорск (3519)55-03-13  
Москва (495)268-04-70  
Мурманск (8152)59-64-93  
Набережные Челны (8552)20-53-41  
Нижний Новгород (831)429-08-12  
Новокузнецк (3843)20-46-81  
Ноябрьск (3496)41-32-12  
Новосибирск (383)227-86-73  
Омск (3812)21-46-40  
Орел (4862)44-53-42  
Оренбург (3532)37-68-04  
Пенза (8412)22-31-16  
Петрозаводск (8142)55-98-37  
Псков (8112)59-10-37  
Пермь (342)205-81-47

Ростов-на-Дону (863)308-18-15  
Рязань (4912)46-61-64  
Самара (846)206-03-16  
Санкт-Петербург (812)309-46-40  
Саратов (845)249-38-78  
Севастополь (8692)22-31-93  
Саранск (8342)22-96-24  
Симферополь (3652)67-13-56  
Смоленск (4812)29-41-54  
Сочи (862)225-72-31  
Ставрополь (8652)20-65-13  
Сургут (3462)77-98-35  
Сыктывкар (8212)25-95-17  
Тамбов (4752)50-40-97  
Тверь (4822)63-31-35

Тольятти (8482)63-91-07  
Томск (3822)98-41-53  
Тула (4872)33-79-87  
Тюмень (3452)66-21-18  
Ульяновск (8422)24-23-59  
Улан-Удэ (3012)59-97-51  
Уфа (347)229-48-12  
Хабаровск (4212)92-98-04  
Чебоксары (8352)28-53-07  
Челябинск (351)202-03-61  
Череповец (8202)49-02-64  
Чита (3022)38-34-83  
Якутск (4112)23-90-97  
Ярославль (4852)69-52-93

Россия +7(495)268-04-70

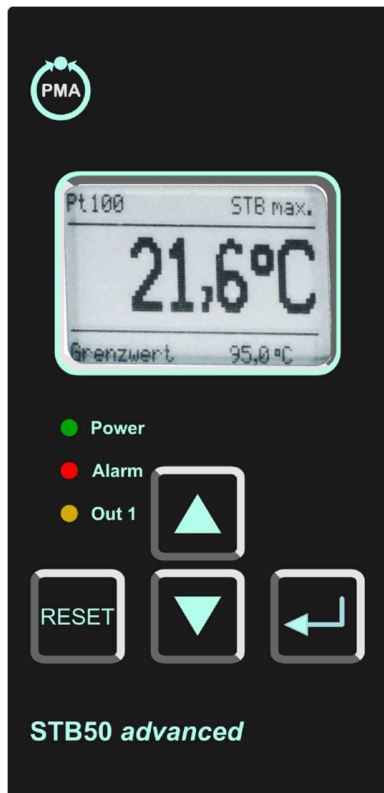
Казахстан +7(727)345-47-04

Беларусь +(375)257-127-884

Узбекистан +998(71)205-18-59

Киргизия +996(312)96-26-47

эл.почта: [paq@nt-rt.ru](mailto:paq@nt-rt.ru) || сайт: <https://pma.nt-rt.ru/>



## STB50 Safety Temperature Limiter (acc. to DIN EN 14597, SIL 2)

Useable as Temperature Limiter/-Guard and Exhaust gas Temperature Limiter

Certified according to DIN EN 14597 SIL2

Inputs RTD Pt100 or double-thermocouple

Limit value and switching hysteresis programmable

Basic accuracy <0.5 %,  $\pm 2$  Digit

Reaction time  $\leq 0.5$  s



1. Relay for safety-relevant temperature limit, forcibly guided

2. Relay for pre-alarm

Analogue output 0/4...20 mA; 0/2...10VDC

Memory function for error message

Operator lock (password protection)

Contact input for external reset

24 V DC signal for external alarm message



advanced line

### Characteristics

The STB50 safety temperature limiter is used where ever thermal processes must be monitored and the system must be transferred into a safe operational state in case of fault. If the permissible temperature limit value is reached, or if a fault occurs within the permissible temperature range on the monitoring equipment (sensor open, sensor short-circuit, failure of a component part in the device, fault in the software, failure or inadmissible value of the supply voltage etc.), the STB50 switches off without delay.

The alarm contact is activated, the LED ALARM on the front panel and the back-lighting of the display light up, and the error cause is indicated as plain text on the display. In addition, there is a 24 V DC signal present on the terminals 10-11 for an external alarm signal.

Alternatively, the device can be reset using an external contact. In addition, the STB50 has a programmable analog output with up or downscaling function, as well as a precontact.

### Description

#### Display

graphic-LCD-display with 128 x 64 pixel, with white LCD-backlight

#### Programming

The device is programmable via front side buttons in connection with the graphic display.

#### Operating modes

The device can be used as:

**STB** → Maximum- or minimum-monitoring with hold. Reset possible after omission of the fault with the external or internal button.

**ASTB** → as before, but monitoring the exhaust gas temperature

**STW** → Maximum- or minimum-monitoring without hold. Automatic reset after leaving the dangerous range

Switching hysteresis always acts in the direction of safe range.

The last fault is stored as plain text and can be called up in the working level and deleted.

## TECHNICAL DATA

### In- and Outputs

#### Analog Input

##### Temperature sensor

When using STB50 as safety limiter -or guard according to EN14597, safety temperature sensors acc. to EN14597 have to be used

Depending on the order variant:

##### Pt100

In the range -100.0...600.0 °C  
3-wire,  
max. line resistance 4 Ω each line  
sensor current <1 mA (non self heating)

##### Thermocouple

cold junction compensation integration

##### Typ J

Fe-CuNi in the range -100.0...800.0 °C

##### Typ K

NiCr-Ni in the range -150...1200 °C

##### Typ N

NiCrSi-NiSi in the range -150...1200 °C

##### Typ S

Pt10Rh-Pt in the range 0...1600 °C

##### Accuracy

<0.5 %, ± 2 Digit

##### Temperature coefficient

0.01 % / K

### Outputs

#### Main relays

SPDT

<250 V AC <200 VA <2 A

cos Φ ≥ 0.7

<250 VDC <80 W <2 A,

forcibly guided, internal fuse 2 A (slow-blow)

#### Pre-alarm relays

SPDT

<250 V AC <500 VA <2 A

ohmic load;

<30 VDC <60 W <2 A

#### Analogue output

0/4...20 mA burden ≤ 500 Ω;

0/2...10 V burden > 500 Ω, galvanically isolated, output automatically changing (burden dependent)

Accuracy (Analogue output)

0.4 %; TK: 0.01 % / K

### Power supply

Depending on the order variant:

#### AC voltage

230 VAC ±10 %

115 V AC ±10 %

24 V AC ±10 %

Power consumption: < 4 VA

#### DC voltage 24 V

24 V DC ±15 %

Power consumption: < 4 VA

### Ambient conditions

#### Protection class

Front: IP 65

DIN EN 60529 BGV A3

#### Permissible temperatures

Operating temperature: -10...55 °C

Storage temperature: -30...60 °C

Relative humidity: < 95 %

#### Condensation

not permitted

#### Vibrations

operation only in vibration less ambient

### General

#### Case

Polyamide (PA) 6.6, UL94V-0

#### Weight

Approx. 450 g

#### Connection

Spring terminals 0.2...2.5 mm<sup>2</sup>  
(AWG 24 .. 12)

### Summary

#### Programming:

The unit is programmed by means of the front panel keys and the graphic display.

#### Temperature sensor

The unit may only be operated with temperature sensors tested to EN 14597. Moreover, it must be ensured that the unit's response time does not exceed the values specified in EN 14597 for specific media (see table below).

This means that 63,2 % of a temperature change at the tip of the temperature sensor must be detected and evaluated within a defined period (time constant T).

#### Values specified in EN 14597:

Water: 45 s

Oil: 60 s

Air: 120 s

Flue gas: 45 s

#### CE-conformity:

EN 61326-1: 2013

EN 61326-2-2: 2013

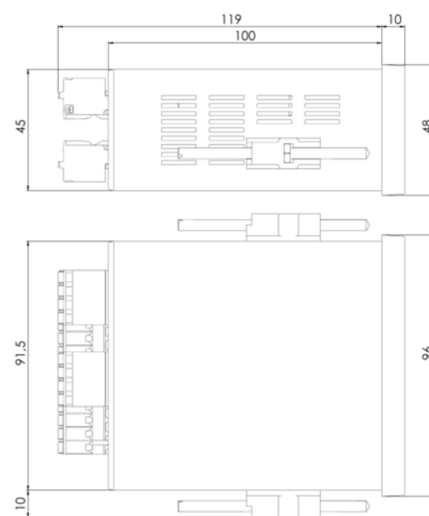
#### EN 14597:2012

Temperature control devices and temperature limiters for heat-generating systems

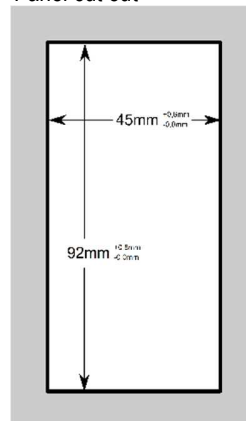
#### EN 61508:2011 SIL2:

Functional security safety-related electrical/electronic/programmable electronic systems

### Dimensions

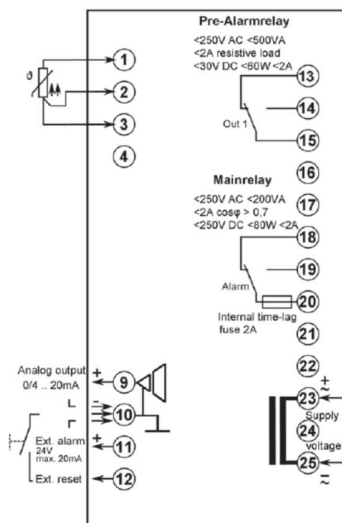


Panel cut out

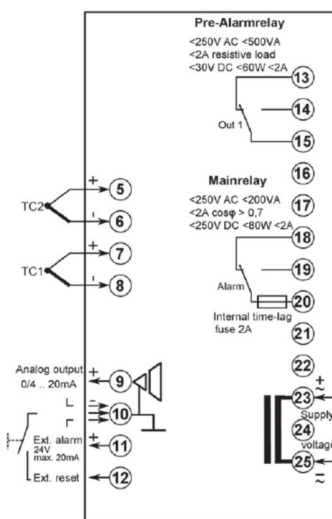


## Wiring

### Model Pt 100



### Model thermocouple



## Ordering code

### STB50 - Safety Temperature Limiter

	STB50	-	x	2	x	0	-	XX
<b>Device type/Input</b>								
Pt100, 3-wire, -100.0...+600.0 °C			1					
<b>Thermocouple</b>								
J (Fe-CuNi), -100.0...800.0 °C				5				
K (NiCr-Ni), -150...1200 °C								
N (NiCrSi-NiSi), -150...1200 °C								
S (Pt10Rh-Pt), 0...1600 °C								
<b>Output</b>								
2 relays and 1 analogue output			2					
<b>Supply voltage</b>								
230 V AC, ± 10 % 50-60 Hz				0				
115 V AC, ± 10 % 50-60 Hz				1				
24 V AC, ± 10 % 50-60 Hz				2				
24 V DC, ± 15 %				5				
<b>Custom device / front</b>								00

# PMA TB 45

## Temperature limiter / monitor

### Overview

The temperature limiter TB 45 is intended for precise, cost-effective signal monitoring & limiting tasks.

Every TB 45 is fitted with at least one universal input and two output relays.

Optionally, the TB 45 can be supplied with an analog output for display purposes.

Galvanic isolation is provided between inputs and outputs as well as from the supply voltage and the communication interfaces.

### Key Features

- Configurable as limiter, monitor, or limit signaller
- Compact design, only 22.5 mm wide
- Clips onto top-hat DIN rail
- Plug-in screw terminals or spring-clamp connectors
- Dual-line LC display with additional status indicators
- Convenient 3-key operation
- System communication via bus connector fitted in top-hat rail
- BluePort® front interface
- Two universal inputs (only for device type TB45-1)
- Two relay outputs
- Two pre-alarms
- Universal output for data retransmission

### Description

#### Mounting

The compact TB 45 is clipped onto a top-hat DIN rail, and can also be unmounted very simply.

All connections are of the plug-in type, so that a device can be replaced very quickly without disturbing the wiring.

#### Display and operation

The dual-line LC display permits simultaneous indication of the measured value and all of the unit's operating functions.

Moreover, a LED and 4 other display elements give a reliable indication of operating status, operating mode, and error messages.

The user-configurable engineering unit of the measured value can be included in the display. By means of the extended Operating Level, it is possible to show any signal or parameter in the 2nd display line.

#### Interfaces and Engineering Tools

The limiter's settings are also configurable by means of an Engineering Tool. ® Via the BlueControl software (which includes a limiter simulation), and especially the convenient connection via the BluePort® front

interface, the user can solve the task in hand without having to work through operating instructions.

Of course, practically all settings can also be made from the device front.

Moreover, the TB 45 can exchange data with superordinate PLCs and PCs via an optional RS 485 interface with Modbus RTU protocol that is fitted into the top-hat DIN rail.

Devices with option system interface can be connected to fieldbus coupler of the rail line series.

#### Password protection

Unauthorized access to the limit settings and the Operating Levels is prevented with a password.



## TECHNICAL DATA

### INPUTS

#### Survey of inputs

Input	Purpose
INP1	X1 (process value 1), universal input
INP2	External setpoint, heating current; Process value X1; Input for additional limit monitoring and display
(Option)	X2 (process value 2), universal input; input for additional limit monitoring and display
di1	Operation disabled; Reset of stored alarms

Input values can also be forced via interface

#### UNIVERSAL INPUT INP1

Resolution: >14 bits

Decimal point: 0 to 3 decimals

Digital input filter: adjustable 0.0. 999.9 s

Scanning cycle: 100 ms

Linearization: 15 segments, adaptable with BlueControl®

Measurement value correction: 2-point or offset

#### Thermocouples (Table 1)

Input resistance:  $\geq 1 \text{ M}\Omega$

Influence of source resistance:  $1 \mu\text{V}/\Omega$

Input circuit monitor: sensor break, polarity

Cold-junction compensation

• Internal

- additional error: typical  $\leq 0.5 \text{ K}$   
max.  $\leq +1.2 \text{ K}$

• External: 0 ...100 °C

#### Break monitoring

Sensor current:  $\leq 1 \mu\text{A}$

Operating sense configurable

#### Resistive sensors (Table 2)

Connection technique: 3-wire or 4-wire (TB45-1 version only)

Lead resistance (for max. span): max. 30  $\Omega$

#### Measurement span

Separated into ranges

Input circuit monitoring (current):

12.5% below span start (2 mA)

ADDITIONAL INPUT INP2 (UNIVERSAL, OPTIONAL)

Physical measurement range: 0...4,500  $\Omega$

The BlueControl® software enables the internal characteristic curve for the KTY 11-6 temperature sensor to be adapted.

Table 1: Thermocouple input

Thermocouple type		Measurement range		Error	Typical resol.
L	Fe-CuNi (DIN)	-100...900°C	-148...1,652°F	$\leq 2\text{K}$	0.1 K
J	Fe-CuNi	-100...1,200°C	-148...2,192°F	$\leq 2\text{K}$	0.1 K
K	NiCr-Ni	-100...1,350°C	-148...2,462°F	$\leq 2\text{K}$	0.2 K
N	Nicrosil/Nisil	-100...1,300°C	-148...2,372°F	$\leq 2\text{K}$	0.2 K
S	PtRh-Pt 10%	0...1,760°C	32...3,200°F	$\leq 2\text{K}$	0.2 K
R	PtRh-Pt 13%	0...1,760°C	32...3,200°F	$\leq 2\text{K}$	0.2 K
T**	Cu-CuNi	-200...400°C	-328...752°F	$\leq 2\text{K}$	0.05 K
C	W5%Re-W26%Re	0...2,315°C	32...4,199°F	$\leq 3\text{K}$	0.4 K
D	W3%Re-W25%Re	0...2,315°C	32...4,199°F	$\leq 3\text{K}$	0.4 K
E	NiCr-CuNi	-100...1,000°C	-148...1,832°F	$\leq 2\text{K}$	0.1 K
B*	PtRh-Pt6%	0(400)...1,820°C	32(752)...3,308°F	$\leq 3\text{K}$	0.3 K
Special		-25 ... 75 mV		$\leq 0.1\%$	0.01%

\* Values apply from 400°C upwards.

\*\*Values apply from -80°C upwards.

Table 2: Resistive inputs

Type	Sensor current	Measurement range		Accuracy	Typical resol. (Ø)
Pt100***	$\leq 0.25 \text{ mA}$	-200...100(150)°C	-328...212(302)°F	$\leq 1 \text{ K}$	0.1 K
Pt100		-200...850°C	-328...1,562°F	$\leq 1 \text{ K}$	0.1 K
Pt1000		-200...850°C	-328...1,562°F	$\leq 2 \text{ K}$	0.1 K
KTY 11-6*		-50...150°C	-58...302°F	$\leq 2 \text{ K}$	0.1 K
Special*		0...4,500 $\Omega$ **		$\leq 0.1\%$	0.01%
Special*		0...450 $\Omega$ **		$\leq 0.1\%$	0.01%
Poti		0...160 $\Omega$ **		$\leq 0.1\%$	0.01%
Poti		0...450 $\Omega$ **		$\leq 0.1\%$	0.01%
Poti		0...1,600 $\Omega$ **		$\leq 0.1\%$	0.01%
Poti		0...4,500 $\Omega$ **		$\leq 0.1\%$	0.01%

\* Default setting is the characteristic for KTY 11-6 (-50...150°C)

\*\* Including lead resistance

\*\*\* up to 150°C at reduced lead resistance (max. 160  $\Omega$ )

Table 3: Current and voltage input

Measurement range	Input resistance	Error	Typical resol.
0... 20 mA	20 $\Omega$	$\leq 0.1 \%$	1.5 $\mu\text{A}$
0...10 Volt	$\approx 110 \text{ k}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	0.6 mV
-10...10 Volt	$\approx 110 \text{ k}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	1.2 mV
-5...5 Volt	$\approx 110 \text{ k}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	0.6 mV
-2,5...115mV*	$>1 \text{ M}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	6 $\mu\text{V}$
-25...1150mV*	$>1 \text{ M}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	60 $\mu\text{V}$
-25...90mV*	$>1 \text{ M}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	8 $\mu\text{V}$
-500...500mV*	$>1 \text{ M}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	80 $\mu\text{V}$
-200...200mV*	$>1 \text{ M}\Omega$	$\leq 0.1 \%$	40 $\mu\text{V}$

\*For INP1: high-impedance, without break monitoring

for INP2: high impedance, break monitoring always active



## Current and voltage measurement (Table 3)

Span start and span: anywhere within the measurement range  
Scaling: freely selectable  
-1,999...9,999  
Input circuit 12.5% below span start  
monitoring (current): (2 mA)

### O2-measuring (option)

EMI-measuring by means of INP1 (high-impedance mV-inputs) suitable for probes with  
– constant sensor temperature (heated probes), setting by means of parameter  
– measured sensor temperature (non-heated probes), measuring by means of INP2

### ADDITIONAL INPUT INP2 (UNIVERSAL, OPTIONAL)

Only for device type TB45-1  
Resolution: > 14 bits  
Digital input filter: adjustable 0.0. 999.9 s  
Scanning cycle: 100 ms  
Linearisation: as for INP1 Measurement value 2-point or offset correction:  
Type: single-ended except thermocouples

### Thermocouples (Table 1)

#### Cold-junction compensation

- Internal  
– additional error:  
typical: ≤ 0.5 K  
max.: ≤ 0.5 K
- External 0...100 °C

### Resistive sensors (Table 2)

Connection technique: 3-wire  
Measurement span  
Remaining technical data as for INP1.

### Current and voltage measurement (Table 3)

Remaining technical data as for INP1 except:

- Voltage input ranges –10 / 0...+10V and –5...+5V not possible.
- Millivolt input ranges: break monitoring always active.

### ADDITIONAL INPUT INP2 (CURRENT)

Resolution: >14 bits  
Digital input filter: adjustable ,0.0. 999.9 s  
Scanning cycle: 100 ms  
Linearization: as for INP1  
Measurement value correction: 2-point or offset  
Type: single-ended

### CONTROL INPUT DI1

Configurable as direct or inverse switch or **push button!**

#### Contact input

Connection of potential-free contact that is suitable for switching 'dry' circuits.  
Switched voltage: 5 V  
Switched current: 1 mA

#### Optocoupler input

For active control signals.  
Nominal voltage: 24 V DC, external supply  
Logic '0': –3...5 V  
Logic '1': 15...30 V  
Current demand: max. 6 mA

## OUTPUTS

### SURVEY OF OUTPUTS

Output	Purpose
LC (relay)	Limit contact, alarms *
OUT2 (relay)	Limit contact, alarms, errors *
OUT3 (logic, option)	Same as OUT2
OUT3 (continuous, option)	Analog output (display value, Inp1, Inp2), Transmitter supply

\*All logic signals can be "OR-linked".

### RELAY OUTPUTS LC, OUT2

Max. contact rating 500 VA, 250 VAC, 2A  
at 48...62 Hz, resistive load 6V, 1 mA DC

Min. contact rating: 6V, 1 mA DC  
Switching cycles for I=1A/2A: ?  
800,000/500,000 (at 250VAC, resistive load)

#### Note:

If the relays OUT1 and OUT2 operate external contactors, these must be fitted with RC snubber circuits to manufacturer specifications to prevent excessive voltage peaks at switch-off.

### Current and voltage measurement (Table 3)

Remaining technical data as for INP1 except:

- Voltage input ranges –10 / 0...+10V and –5...+5V not possible.
- Millivolt input ranges: break monitoring always active.

### CONTROL INPUT DI1

Configurable as direct or inverse switch or **push button!**

#### Contact input

Connection of potential-free contact that is suitable for switching 'dry' circuits.

Switched voltage: 5 V

Switched current: 1 mA

#### Optocoupler input

For active control signals.

Nominal voltage: 24 V DC, external supply

Logic '0': –3...5 V

Logic '1': 15...30 V

Current demand: max. 6 mA

Contact type: normally open \*

Max. contact rating: 500 VA, 250 V,  
2A resistive load, 48...62 Hz,

Min. contact rating: 6V, 1 mA DC  
Switching for I=1A/2A: ? 800,000/500,000  
cycles (at 250VAC, resistive load)  
(electrical):

### OUT3 AS UNIVERSAL OUTPUT (OPTION)

Galvanically isolated from the inputs. Parallel current/voltage output with common 'minus' terminal (combined use only in galvanically isolated circuits).

Freely scalable

Resolution: 14 bits

Tracking error I/U: ≤ 2%

Residual ripple: ≤ ±1% 0...130 kHz  
(referred to end of span)

#### Current output

0/4...20 mA, configurable short-circuit proof

Control range: –0.5...23 mA

Load: ≤ 700 Ω

Load effect: ≤ 0.02%

Resolution: ≤ 1.5 μA

Error: ≤ 0.1%

#### Voltage output

0/2...10V, configurable,  
not permanently short-circuit proof

Control range: –0.15...V

Load: ≥ 2 kΩ

Load effect: ≤ 0.06%

Resolution: ≤ 0.75 mV

Error: ≤ 0.1%

### OUT3 as transmitter supply

Output: 22 mA / ? 13 V

### OUT3 as logic signal

Load ≤ 700 Ω 0/≤ 23 mA

Load > 500 Ω 0/> 13 V

### GALVANIC ISOLATION (FIG.1)

Galvanic isolation is provided between inputs and outputs as well as from the supply voltage (3-port-isolation).

Between power supply and 2.3 kV AC, 1

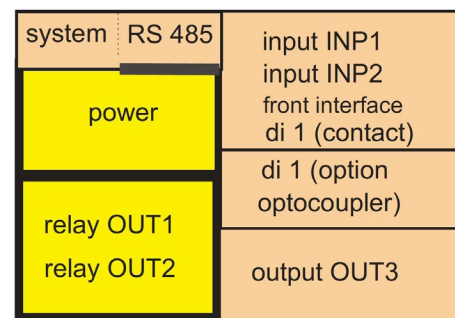
min in-/outputs:

Between input and output: 500 V AC;  
1min

#### Isolation:

between in-/output against earth: ≤ 33V AC

Fig.1: galvanic isolation



## FUNCTIONS

### LC RELAY OUTPUT

Interruption of the power supply if the upper or lower limit for the process value is exceeded.

Possible operation as:

#### Limiter

Switch-off if a limit is exceeded

Output is re-enabled when the process value is within limits again (incl. hysteresis), and the electronic latch has been released manually via the reset function.

#### Monitor

The KS 45 has been prepared for connecting PMATune, in order to determine the optimum control parameters, also with difficult control loops.

#### Limit signaller

Limit signalling function (see below)

### Process value settings:

INP1, optional difference INP1-INP2,

MAX/MIN (INP1, INP2), O2 measurement.

## OTHER LIMIT SIGNALLING FUNCTIONS

MAX, MIN or MAX+MIN monitoring with adjustable hysteresis  
2 additional alarms available.

### Monitored signals

- Process value (absolute)
- Difference to limit contact LC (relative)
- Input 1
- Input 2

### Functions

- Input circuit monitoring
- Input circuit monitoring with latching

Several limit and alarm signals can be "OR-linked" for output.

## ALARMS

Sensor break/short circuit

Depending on the selected input type, the input circuit is monitored for break, short circuit, and reversed polarity.

Behaviour on sensor break / short circuit

- Response of the analog output is selectable (upscale / downscale)

### SIGNAL LINKING (OPTION)

- Additional combinations if INP2 is fitted:
- Difference INP1 - INP2
- Max. value selection INP1, INP2
- Min- value selection INP1, INP2
- O2 measurement with constant sensor temperature (INP1: mV input)\*
- O2 measurement with measured sensor temperature (INP1: mV input, INP2: temperature input)\*

\* Precise calculation using Nernst equation.

## DISPLAY AND OPERATION

### Display

#### LCD

dual-line plus additional display elements

#### Upper line

4 digits, 7-segment LCD for:

- Process value
- Limit value of LC

#### Lower line

5 digits, 14-segment LCD;

(Content configurable via **BlueControl®**)

- Engineering unit
- Parameters
- Extended Operating Level

### Additional display elements

4 display elements (bars in the lower line of the LCD)

- Identifiers 1 & 2 : LC/OUT2 active
- Identifier TB:

Adjusted function as temperature limiter.

- Identifier E:

Entry has been made in the error list.

### Status LED

Dual-colour

Green: OK  
Green, blinking: no data exchange with buscoupler (only for devices with system option)

Red: limit value Lim1/LC exceeded

Red,blinking: internal fault, configuration mismatch

### Operating functions

Only three keys at the front of the TS 45 are used to operate process values, parameters, and configuration data. Different Operating Levels and selected parameters can be disabled by means of BlueControl®.

Fig. 2: Connections TB 45-1 temperature monitor

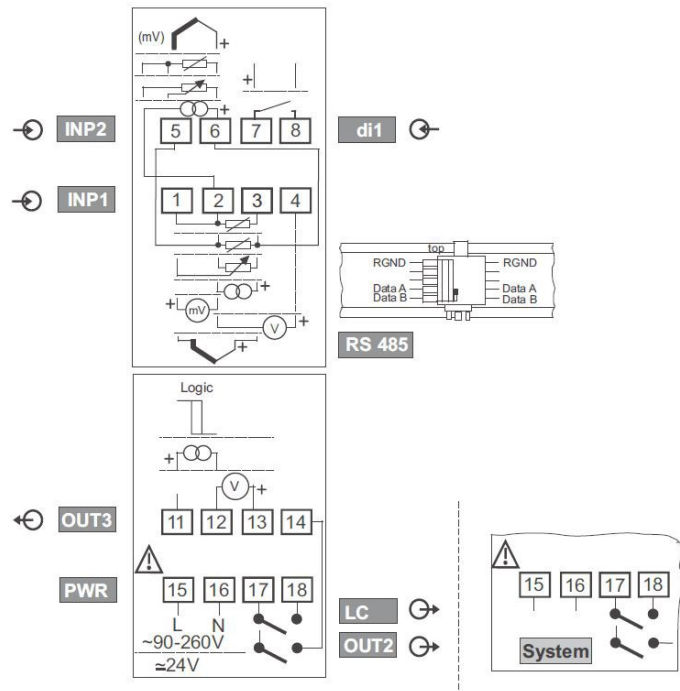
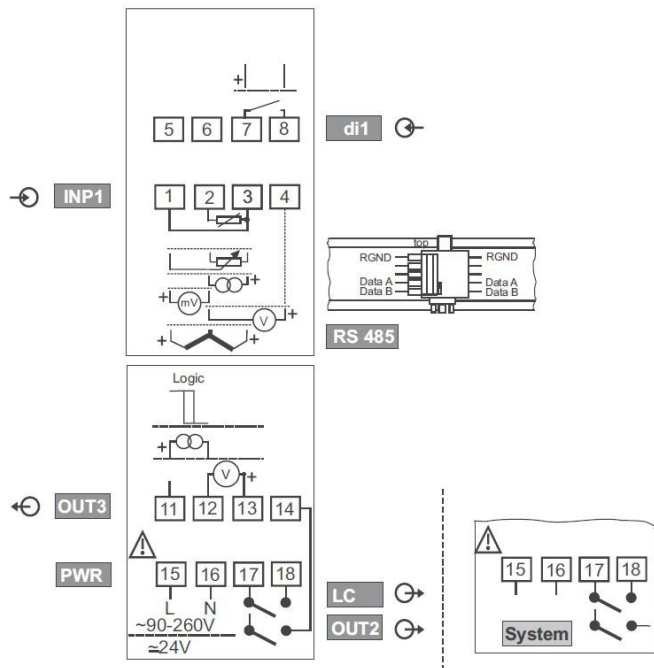


Fig. 3: Connections TB 45-2 temperature limiter





## MAINTENANCE MANAGER

Display of error messages, warnings, and stored limit value messages in the error list. Messages are stored, and can be reset manually.

Possible elements in the error list:

Sensor break, short circuit, incorrect polarity
Stored limit values
Heating current alarm
Control loop alarm
Fault during self-tuning
E.g. Re-calibration warning (message is generated when a predefined operating time is reached)
E.g. Maintenance interval for a switching device (message is generated when a predefined number of switching cycles is reached)
Internal fault (RAM, EEPROM, ...)

## POWER SUPPLY

Depending on ordered version:

### AC supply

Voltage: 90...250 V AC  
Frequency: 48...62 Hz  
Consumption: approx. 9 VA max.

### Universal supply 24 V UC\*

AC supply: 18...30 V AC  
Frequency: 48...62 Hz  
DC supply: 18...31 V DC  
Consumption: approx. 4 VA / 3W max.  
Supply only with protective low voltage (SELV)

\*Devices with system option:

They are supplied via the bus connector from bus coupler or power supply module.

### Behaviour with power failure

Configuration and parameter settings: Permanent storage in EEPROM

## BLUEPORT® FRONT INTERFACE

Connection via bus connector fitted in the top-hat rail. Screened cables should be used.

### BUS INTERFACE (OPTIONAL)

#### RS 485

Connection via bus connector fitted in the top-hat rail. Screened cables should be used.

Galvanically isolated

Type: RS 485  
Transmission speed: 2,400, 4,800, 9,600, 19,200, 38,400 bits/sec  
Parity: even, odd, none  
Address range: 1...247  
Number of controllers per bus segment: 32

### Protocol:

- MODBUS RTU

### SYSTEM INTERFACE (OPTIONAL)

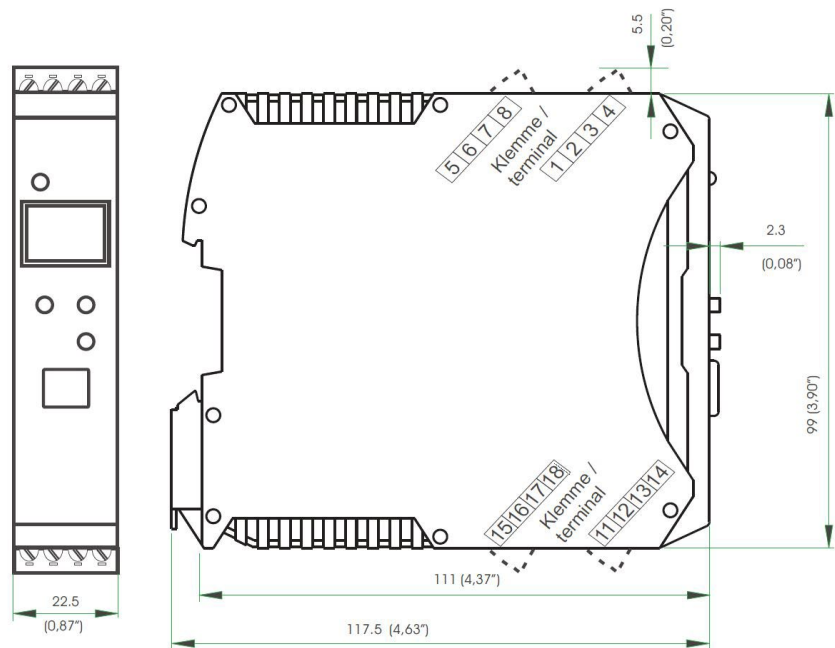
For connection to fieldbus couplers (see system components) Connection via bus connector fitted in the top-hat rail. Technical data see rail line data sheet

## ENVIRONMENTAL CONDITIONS

### Protection mode

Front panel: IP 20  
Housing: IP 20  
Terminals: IP 20

Fig. 4: Overall dimensions (in mm)



### Permissible temperatures

For specified accuracy: -10...55°C  
Warm-up time: < 20 minutes  
Temperature effect:  $\pm 0.05\% / 10K$   
add. effect of CJ compensation:  $\pm 0.05\% / 10K$   
Operating limits: -20...60°C

Storage: -30...70°C

### Altitude

To 2000 m above sea level

### Humidity

Max. 95%, 75% yearly average, no condensation

### Shock and vibration

Vibration test Fc (DIN EN 60 068-2-6)

Frequency: 10...150 Hz  
Unit in operation: 1g or 0.075 mm  
Unit not in operation: 2g or 0.15 mm

Shock test Ea (DIN EN 60 068-2-27)

Shock: 15 g  
Duration: 11 ms

### Electromagnetic compatibility

Complies with EN 61 326-1 for continuous, unattended operation.

Interference radiation:

- Within the limits for Class B devices.

Immunity to interference:

Meets the test requirements for devices in industrial areas.

Evaluation criteria:

- Surge interference partly has marked effects, which decay after the interference stops.
- With high levels of surge interference on 24 V AC mains leads, it is possible that the device is reset.
- With HF interference, effects up to 50  $\mu V$  can occur.

## GENERAL

### Housing front

Material: Polyamide  
PA 6.6 Flammability class: VO (UL 94)

### Connecting terminals

Material: Polyamide PA  
Flammability class: V2 (UL 94) for screw terminals V0 (UL 94) for spring-clamp terminals and bus connector

### Electrical safety

CE conform  
Complies with EN 61 010-1  
Over-voltage category II Contamination degree 2 Protection class II

### Electrical connections

Plug-in connector strips with choice of terminal type:  
Screw terminals or spring-clamp terminals, both for lead cross-sections from 0.2 to 2.5 mm<sup>2</sup>. (AWG24-12)

### Mounting method

Clip-on rail mounting (35 mm top-hat rail to EN 50 022).

Locked by means of metal catch in housing base.

Close-packed mounting possible.

Mounting position: vertical

### Weight:

0.18kg

### Standard accessories

Operating instructions

- With 'Interface' option: bus
- connector for fitting into top-hat rail

## CERTIFICATION

- Type tested to EN 14597 (replaces DIN 3440) With certified sensors applicable for:
  - Heat generating plants with outflow temperatures up to 120°C to DIN 4751
  - Hot-water plants with outflow temperatures above 110°C to DIN 4752
  - Thermal transfer plants with organic transfer media to DIN 4754
  - Oil-heated plants to DIN 4755
- cULus-certification (only for device type TB45-1)  
(Type 1, indoor use)  
File: E 208286

Table 4: BlueControl®: Versions and functions

FUNCTIONALITY	MINI	BASIC	EXPERT
Parameter and configuration setting	Yes	Yes	Yes
Controller and loop simulation	Yes	Yes	Yes
Download: transfer of an engineering to the controller	Yes	Yes	Yes
Online mode/ visualisation	SIM only	Yes	Yes
Defining and application specific linearisation	Yes	Yes	Yes
Configuration in the extended operating level	Yes	Yes	Yes
Upload: reading an engineering from the controller	SIM only	Yes	Yes
Basic diagnostic functions	No	No	Yes
Saving data file and engineering	No	Yes	Yes
Printer function	No	Yes	Yes
Online documentation, help	Yes	Yes	Yes
Implementation of measurement value correction	Yes	Yes	Yes
Data acquisition and trend display	SIM only	Yes	Yes
Wizard function	Yes	Yes	Yes
Extended simulation	No	No	Yes

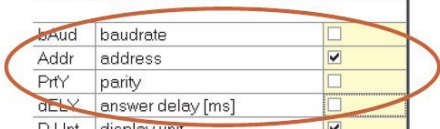
## ACCESSORIES

### BlueControl® (Engineering Tool)

PC software package for configuring, parameter setting, and operating (commissioning) the KS 45 controller. Moreover, all settings are saved and can be printed, if required.

Depending on version, a powerful data acquisition module with trend graphics is available.

Fig. 5: Hiding of interface parameters: only the address is visible



Name	Description	Visible
othr	Other	<input checked="" type="checkbox"/>
bAud	baudrate	<input type="checkbox"/>
Addr	address	<input checked="" type="checkbox"/>
Prty	parity	<input type="checkbox"/>
dELV	answer delay [ms]	<input type="checkbox"/>
D.Unt	display unit	<input checked="" type="checkbox"/>
O2	parameter unit for O2	<input checked="" type="checkbox"/>
Unit	unit	<input checked="" type="checkbox"/>
dP	decimal points	<input checked="" type="checkbox"/>
SEGM	display segment assignment	<input checked="" type="checkbox"/>
C.dEL	modem delay [ms]	<input checked="" type="checkbox"/>

### Show/hide function

The BlueControl® software enables any number of parameters and configuration setting to be shown/hidden. This ensures that only permitted parameters & settings can be changed in the controller. Safety-relevant parameters are not displayed.

### Simulation function

The built-in simulation serves to test the settings.

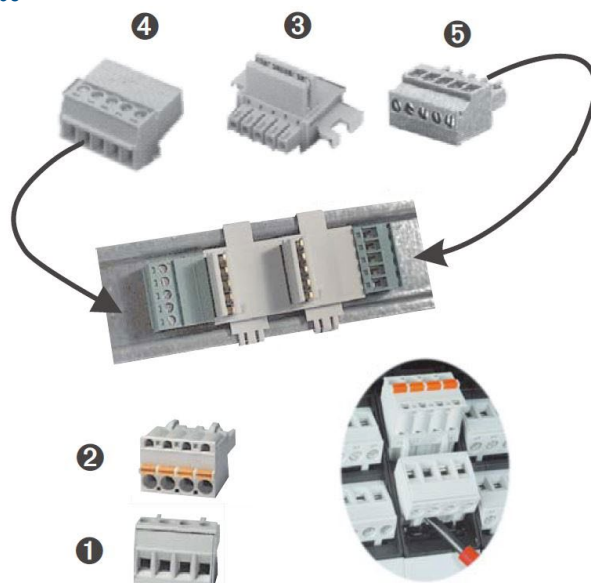
### Software requirements:

Windows 95/98/NT/2000/XP

### Configuration settings made only via the BlueControl® software (not via the controller's front keys)

- Customer-specific linearization
- Enable forcing for inputs and outputs
- Setting the limits for operating hours and switching cycles
- Switch-over to 60 Hz mains frequency
- Blocking operator functions, Operating Levels, and password definition
- Text setting
- Definition of the display contents

Fig. 6: Accessories



## ACCESSORIES

Description	Quantity	Order no.
➊ Connector set with screw terminals	4 pcs.	9407-998-07101
➋ Connector set with spring-clamp terminals	4 pcs.	9407-998-07111
➌ Bus connector for fitting in top-hat rail	1 piece	9407-998-07121
➍ Plug for bus connection, inverted, connections at left, horizontal cable entry	1 piece	9407-998-07131
➎ Plug for bus connection, connections at right, vertical cable entry	1 piece	9407-998-07141

## ADDITIONAL ACCESSORIES

Description	Language	Order no.
PC adapter for the BluePort ® front interface		9407-998-00001
BlueControl ® Mini	German/English	
BlueControl ® with Basic license rail line	German/English	9407-999-12001
BlueControl ® with Expert license rail line	German/English	9407-999-12011

## ORDERING INFORMATION

### Temperature monitor

1 universal input, 1 digital input with display and BluePort interface

without plug-in connector terminals

with screw terminal connector

90...250V AC, 2 output relays,

18...30VAC/18...31VDC, 2 , output relay

90...250V AC, mA/V/logic + 2 relays,

18...30VAC/18...31VDC, mA/V/ , logic + 2 relays

without options

RS 485 / MODBUS - protocol

System interface (only for 24V versions)

di1 as contact input

di1 as optocoupler input

INP2 as universal input, 0 -measurement,

di1 as contact input

INP2 , di1 as optocoupler input

as universal input, 02-measureme

Standard configuration

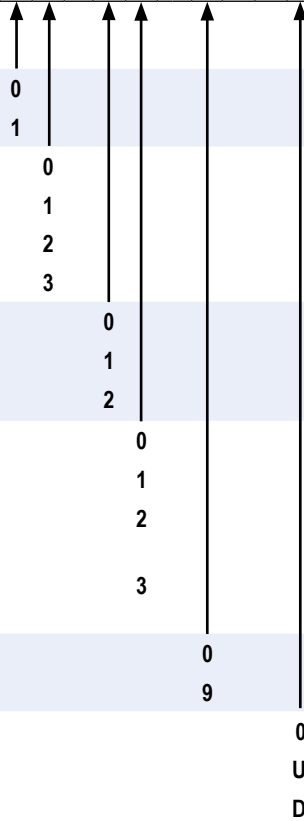
Customer-specific configuration

Standard (CE-certification)

UL, cUL

EN 14597 (DIN 3440) Temperature monitor

T	B	4	5	-	1			-		0	0	-	00
---	---	---	---	---	---	--	--	---	--	---	---	---	----



### Temperature limiter TB 45

1 universal input, 1 digital input with display and BluePort interface

without plug-in connector terminals

with screw terminal connector

90...250V AC, 2 relays,

18...30VAC/18...31VDC, 2 , relay

90...250V AC, mA/V/logic + 2 relays,

18...30VAC/18...31VDC, mA/V/ , logic + 2 relays

without options

RS 485 / MODBUS - protocol

System interface (only for 24V versions)

di1 as contact input

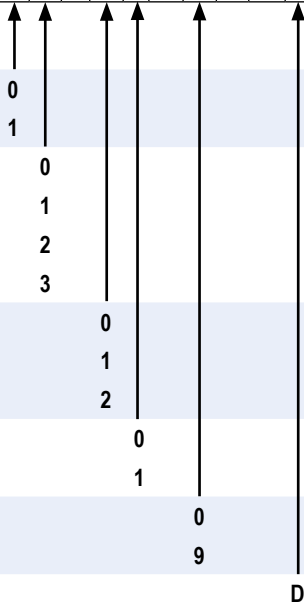
di1 as optocoupler input

Standard configuration

Customer-specific configuration

EN 14597 (DIN 3440) Temperature limiter

T	B	4	5	-	2			-		0	0	-	00
---	---	---	---	---	---	--	--	---	--	---	---	---	----



### Additional system components for units with system interface

Fieldbus couplers

CANopen RL40-111-00000-U00

PROFIBUS DP/DPV1 RL40-112-00000-U00

MODBUS RTU RL40-113-00000-U00

Ethernet MODBUS/TCP RL40-114-00000-U00

Profinet IO RL40-115-00000-U00

Power supply module RL40-119-00000-U00

\* see Rail Line system datasheet



По вопросам продаж и поддержки обращайтесь:

Алматы (727)345-47-04  
Ангарск (3955)60-70-56  
Архангельск (8182)63-90-72  
Астрахань (8512)99-46-04  
Барнаул (3852)73-04-60  
Белгород (4722)40-23-64  
Благовещенск (4162)22-76-07  
Брянск (4832)59-03-52  
Владивосток (423)249-28-31  
Владикавказ (8672)28-90-48  
Владимир (4922)49-43-18  
Волгоград (844)278-03-48  
Вологда (8172)26-41-59  
Воронеж (473)204-51-73  
Екатеринбург (343)384-55-89

Иваново (4932)77-34-06  
Ижевск (3412)26-03-58  
Иркутск (395)279-98-46  
Казань (843)206-01-48  
Калининград (4012)72-03-81  
Калуга (4842)92-23-67  
Кемерово (3842)65-04-62  
Киров (8332)68-02-04  
Коломна (4966)23-41-49  
Кострома (4942)77-07-48  
Краснодар (861)203-40-90  
Красноярск (391)204-63-61  
Курск (4712)77-13-04  
Курган (3522)50-90-47  
Липецк (4742)52-20-81

Магнитогорск (3519)55-03-13  
Москва (495)268-04-70  
Мурманск (8152)59-64-93  
Набережные Челны (8552)20-53-41  
Нижегород (831)429-08-12  
Новокузнецк (3843)20-46-81  
Ноябрьск (3496)41-32-12  
Новосибирск (383)227-86-73  
Омск (3812)21-46-40  
Орел (4862)44-53-42  
Оренбург (3532)37-68-04  
Пенза (8412)22-31-16  
Петрозаводск (8142)55-98-37  
Псков (8112)59-10-37  
Пермь (342)205-81-47

Ростов-на-Дону (863)308-18-15  
Рязань (4912)46-61-64  
Самара (846)206-03-16  
Санкт-Петербург (812)309-46-40  
Саратов (845)249-38-78  
Севастополь (8692)22-31-93  
Саранск (8342)22-96-24  
Симферополь (3652)67-13-56  
Смоленск (4812)29-41-54  
Сочи (862)225-72-31  
Ставрополь (8652)20-65-13  
Сургут (3462)77-98-35  
Сыктывкар (8212)25-95-17  
Тамбов (4752)50-40-97  
Тверь (4822)63-31-35

Тольятти (8482)63-91-07  
Томск (3822)98-41-53  
Тула (4872)33-79-87  
Тюмень (3452)66-21-18  
Ульяновск (8422)24-23-59  
Улан-Удэ (3012)59-97-51  
Уфа (347)229-48-12  
Хабаровск (4212)92-98-04  
Чебоксары (8352)28-53-07  
Челябинск (351)202-03-61  
Череповец (8202)49-02-64  
Чита (3022)38-34-83  
Якутск (4112)23-90-97  
Ярославль (4852)69-52-93

Россия +7(495)268-04-70

Казахстан +7(727)345-47-04

Беларусь +(375)257-127-884

Узбекистан +998(71)205-18-59

Киргизия +996(312)96-26-47

эл.почта: [paq@nt-rt.ru](mailto:paq@nt-rt.ru) || сайт: <https://pma.nt-rt.ru/>